

**«ЗАТВЕРДЖЕНО»
ПОЗАЧЕРГОВИМИ ЗАГАЛЬНИМИ ЗБОРАМИ
ГРОМАДСЬКОЇ СПІЛКИ
«КОАЛІЦІЯ АУДІОВІзуАЛЬНИХ І МУЗИЧНИХ ПРАВ»**

**ПРОТОКОЛ № 4
ВІД 08.10.2019 РОКУ**

ТАРИФИ

**винагороди (доходу від прав) за кабельну ретрансляцію об'єктів авторського права і
(або) суміжних прав, крім прав організацій мовлення щодо їхніх власних програм
(передач) мовлення**

Київ – 2019 р.



Голова Загальних Зборів



Секретар Загальних Зборів

Терміни, що вживаються нижче:

Організація – Громадська спілка «Коаліція аудіовізуальних і музичних прав»

Користувач – особа, яка здійснює кабельну ретрансляцію об'єктів авторського права і (або) суміжних прав, крім прав організацій мовлення щодо їхніх власних програм (передач) мовлення.

Об'єкти прав – об'єкти авторського права і (або) суміжних прав, крім прав організацій мовлення щодо їхніх власних програм (передач) мовлення.

1. Загальні положення

1.1. Зазначені нижче тарифи застосовуються акредитованою Організацією щодо сфери «кабельна ретрансляція об'єктів авторського права і (або) суміжних прав, крім прав організацій мовлення щодо їхніх власних програм (передач) мовлення».

1.2. Дані тарифи визначено з урахуванням економічної вигоди використання об'єктів прав у господарській діяльності, характеру та обсягів використання об'єктів прав, виду діяльності користувачів, фінансово-економічних показників ринку, на якому здійснюється використання зазначених об'єктів прав.

Зокрема враховано:

- що кабельна ретрансляція творів (зокрема, музичних і аудіовізуальних), виконань, фонограм і відеограм здійснюється провайдерами програмної послуги та іншими користувачами в обсязі, що практично відповідає обсягу кабельної ретрансляції програм (передач) організацій мовлення;
- що споживач послуг провайдерів програмної послуги (абонент) зацікавлений в можливості перегляду як програм (передач) організацій мовлення, так і аудіовізуальних та інших творів, виконань, фонограм і відеограм, що ретранслюються разом з програмами (передачами) організацій мовлення;
- що кабельна ретрансляція об'єктів прав приносить користувачу (передусім провайдеру програмної послуги) значну економічну вигоду, оскільки власне і становить зміст діяльності такої особи;
- що характер використання об'єктів прав зумовлюється їх кабельною ретрансляцією, тобто доведенням одночасно до великої кількості глядачів, що знаходяться в різних місцях в межах певної території;
- що обсяг кабельної ретрансляції об'єктів прав за загальним правилом повинен впливати на загальну суму винагороди, що сплачується користувачем («менше абонентів – менше винагороди; більше абонентів – більше винагороди»);
- що видом діяльності користувачів є кабельна ретрансляція об'єктів прав, що передбачає одночасне доведення об'єктів прав до широких мас глядачів;
- що фінансово-економічні показники ринку, на якому здійснюється кабельна ретрансляція об'єктів прав, можуть підтверджуватись, зокрема, відкритими даними про стан ринку, що публікуються Державною службою статистики України. Так, за даними Державної служби статистики України обсяг реалізованих послуг у сфері

телекомуникацій, а саме щодо надання послуг кабельного телебачення у січні-червні 2019 р. становив 1188 млн. грн. (http://www.ukrstat.gov.ua/operativ/operativ2019/zv/dnp/dnp_u/dnp0219_u.htm);

- тарифи винагороди за кабельну ретрансляцію об'єктів прав, що застосовуються в інших державах, зокрема у державах Європейського Союзу.

1.3. Зазначені нижче тарифи встановлено на підставі положень Закону України «Про ефективне управління майновими правами правовласників у сфері авторського права і (або) суміжних прав» та Закону України «Про авторське право і суміжні права» у фіксованій сумі згідно з кількістю абонентів, яким здійснюється кабельна ретрансляція об'єктів прав.

1.4. Винагорода відповідно до зазначених нижче тарифів сплачується користувачами за кожне публічне сповіщення один раз у відповідний період (місяць, квартал, рік – залежно від категорії користувача).

1.5. Дані тарифи діють як попередні з часу їх затвердження Загальними зборами Організації (а як остаточні – з часу досягнення згоди на переговорах про встановлення тарифів або відповідно з дня звернення Організації до суду згідно з положеннями ч. 2 ст. 20 Закону України «Про ефективне управління майновими правами правовласників у сфері авторського права і (або) суміжних прав» протягом строку, коли Організація є акредитованою організацією за сферою «кабельна ретрансляція об'єктів авторського права і (або) суміжних прав, крім прав організацій мовлення щодо їхніх власних програм (передач) мовлення» або за іншою сферою, яка включатиме в себе «кабельну ретрансляцію об'єктів авторського права і (або) суміжних прав, крім прав організацій мовлення щодо їхніх власних програм (передач) мовлення».

2. Тарифи винагороди за кабельну ретрансляцію об'єктів прав

Тарифи винагороди за кабельну ретрансляцію об'єктів прав розраховуються наступним чином:

2.1. для осіб, що здійснюють кабельну ретрансляцію об'єктів прав, за наступною формулою:

$$MB = KA \cdot T$$

де

MB – сума місячної винагороди, що сплачується користувачем за звітний період, грн.



Голова Загальних Зборів



Секретар Загальних Зборів

K_A – кількість споживачів (абонентів), яким користувач надає можливість перегляду програм (передач) організацій мовлення та інших об'єктів прав;

T – вартість кабельної ретрансляції об'єктів прав для 1 (одного) споживача (абонента);

2.2. Вартість кабельної ретрансляції об'єктів прав для 1 (одного) споживача (абонента) (позначення « T ») на 2019 р. становить 4 (четири) грн. 00 коп.

Вартість кабельної ретрансляції об'єктів прав для 1 (одного) споживача (абонента) (позначення « T ») змінюється щороку у лютому на підставі і пропорційно до зростання/зменшення індексу інфляції (індексу споживчих цін) в Україні.

2.3. У разі, якщо Організація укладає договір (що передбачає сплату користувачем Організації винагороди за кабельну ретрансляцію об'єктів прав) з користувачем, який здійснює кабельну ретрансляцію об'єктів прав для понад 100 000 (ста тисяч) споживачів (абонентів), вартість кабельної ретрансляції об'єктів прав для 1 (одного) споживача (абонента) (позначення « T ») на 2019 р. зменшується на 10 (десять копійок) порівняно з вартістю, передбаченою п. 2.2. (з урахуванням подальшого збільшення/зменшення пропорційно до індексу інфляції в Україні).

2.4. У разі, якщо Організація укладає договір (що передбачає сплату користувачем Організації винагороди за кабельну ретрансляцію об'єктів прав) з користувачем, який здійснює кабельну ретрансляцію об'єктів прав для понад 500 000 (п'ятисот тисяч) споживачів (абонентів), вартість кабельної ретрансляції об'єктів прав для 1 (одного) споживача (абонента) (позначення « T ») на 2019 р. зменшується на 20 (двадцять копійок) порівняно з вартістю, передбаченою п. 2.2. (з урахуванням подальшого збільшення/зменшення пропорційно до індексу інфляції в Україні).

2.5. У разі, якщо Організація укладає договір (що передбачає сплату користувачем Організації винагороди за кабельну ретрансляцію об'єктів прав) з користувачем, який здійснює кабельну ретрансляцію об'єктів прав для понад 1 000 000 (одного мільйона) споживачів (абонентів), вартість кабельної ретрансляції об'єктів прав для 1 (одного) споживача (абонента) (позначення « T ») на 2019 р. зменшується на 30 (тридцять копійок) порівняно з вартістю, передбаченою п. 2.2. (з урахуванням подальшого збільшення/зменшення пропорційно до індексу інфляції в Україні).

2.6. Зазначена у п. 2.3. – 2.5. даних Тарифів знижка діє й у разі одночасного укладення договорів з декількома користувачами, кожен з яких має кількість споживачів (абонентів), що є меншою за кількість споживачів (абонентів), зазначену в п. 2.3. – 2.5. даних Тарифів, але спільна кількість споживачів (абонентів) яких перевищує кількість споживачів (абонентів), зазначену в п. 2.3. – 2.5. даних Тарифів, за умови, що такі договори укладаються за сприянням об'єднань (асоціацій) користувачів.



Голова Загальних Зборів



Секретар Загальних Зборів